

ANNO VII – 2002

Indice

Summaries p. 5

Convegni, seminari, giornate di studio

L'Eucarestia come sacrificio

Atti della giornata di studio, 8 maggio 2002

Marco Rizzi

La vita del cristiano come “sacrificio” tra Giustino e Clemente Alessandrino p. 15

Enrico Mazza

Il “sacrificio” secondo le testimonianze dell’eucaristia “vetus ispanica”
o “visigotica” p. 29

Matthieu Smyth

“Le sacrifice institué par le Chris” d’après les prières eucharistiques des sacramentaires de
l’ancienne Gaule p. 39

Paul De Clerck

La compréhension du sacrifice eucharistique selon les textes du *Missel romain* p. 57

Tradotte la “Parola”. I problemi della traduzione dei testi sacri

Atti della giornata di studio, 16 maggio 2002

Carlo Buzzetti

Il mitico “traduttore-traditore” e il caso della Bibbia p. 73

Paolo Branca

Il Corano in italiano: le molte versioni di un testo intraducibile p. 85

Paolo Magnone

La parola inafferrabile. Problematiche della traduzione delle scritture indiane p. 107

L'esegesi giudaica e cristiana antica di Isaia 6

- Gianantonio Borgonovo
Isaia 6. Chiave di volta del pensiero isaiano p. 129
- Anna Passoni dell'Acqua
«Ma io li guarirò!». La versione dei LXX di *Isaia 6* p. 151
- Emidio Vergani
Isaia 6 nella letteratura siriana. Due autori del V secolo: Balai e Giovanni il Solitario p. 169

Contributi

- Chiara Beretta
La visione di Dinocrate nella *Passio Perpetuae* come ermeneutica di *1Cor 15,29* p. 195
- Maria Vittoria Cerutti
Il mito manicheo tra universalismo e particolarismi regionali. La testimonianza di Alessandro di Licopoli p. 225
- Luigi F. Pizzolato
La nascita della letteratura mistagogica p. 259
- Annarosa Dordoni
San Giuseppe modello dei lavoratori. La figura del santo artigiano di Nazaret in Italia dall'Unità nazionale alla fine dell'Ottocento p. 275
- Alberto Gallas
«Jahvé ed Elohim». *Gen 1-2* nell'interpretazione di Karl Barth e di alcuni suoi interlocutori p. 299
- Fulvio De Giorni
L'immagine dei religiosi nella storiografia italiana contemporanea p. 323

Attività del dipartimento

- Iniziative scientifiche nell'anno accademico 2001-2002 p. 343
- Pubblicazioni dei membri del dipartimento (2001-2002) p. 345